

CITTA' DI TORINO

Cons.Circ.le  
Doc.n. 48/13

Verbale n. XV

Provvedimento del Consiglio circoscrizionale n. 5

Il Consiglio circoscrizionale n. 5 convocato nelle prescritte forme, in prima convocazione per la seduta ordinaria del 13 Maggio 2013 alle ore 16,00 presenti nella sede della Circoscrizione in Via Stradella n. 192, oltre al Presidente Rocco FLORIO, i Consiglieri:

AGOSTINO GIUSEPPE	ALU' ORAZIO	ANDOLFATTO LIDIA
BARILLARO RAFFAELE	BATTAGLIA GIUSEPPE	BRAGANTINI PAOLA
BUDA VINCENZO	CARBOTTA DOMENICO	CIAVARRA ANTONIO
FRAU NEVA	IARIA ANTONINO	IPPOLITO ANTONINO
LA VAILLE LUCA	LEOTTA FABRIZIO	MASERA ALBERTO
MIRTO BENITO	NOCETTI GIANLUCA	PIUMATTI AMALIA
POLICARO PAOLO	TASSONE FABIO	TETRO GREGORIO
VALLONE PECORARO FILIPPO	ZUPPARDO GAETANO	

In totale con il Presidente n. 24 Consiglieri

Assenti i Consiglieri: FRANCESE MARIA TERESA

Con l'assistenza del Segretario: Arch. Maurizio FLORIO

ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

- 4) C.5 - ART. 42 COMMA 2 - LEGGE 285/97. PIANO TERRITORIALE DI INTERVENTO. PROGETTI DI PREVENZIONE E RECUPERO DEL DISAGIO GIOVANILE E SOCIALE INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARIO DI CONTRIBUTO PER EURO 35.999,00 FONDI 2012 GIÀ INTROITATI.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.5 - VALLETTE - MADONNA DI CAMPAGNA - BORGO

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.5 - ART. 42 COMMA 2 - LEGGE 285/97. PIANO TERRITORIALE DI INTERVENTO. PROGETTI DI PREVENZIONE E RECUPERO DEL DISAGIO GIOVANILE E SOCIALE INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARIO DI CONTRIBUTO PER EURO 35.999,00 FONDI 2012 GIÀ INTROITATI.

Il Presidente Rocco FLORIO, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione Giuseppe AGOSTINO e della V Commissione Antonio CIAVARRA, riferisce.

Promuovere il benessere dei minori, promuovere fattori di protezione, tenere sotto controllo i fattori di rischio, si configurano quali obiettivi prioritari per la Circoscrizione 5, che vengono perseguiti anche tramite il costante accompagnamento e sostegno della costituita rete multiforme di offerte e l'attivazione di proposte e percorsi progettuali vari e differenziati in un territorio caratterizzato da notevole ricchezza associazionistica a supporto delle famiglie e dei minori.

Nel tempo si è venuta così a strutturare e consolidare la possibilità di proporre un ventaglio di opportunità variegata, integrabili e modulabili, che costituiscono uno “spazio educativo diffuso”, con una modalità di lavoro integrata tra risorse istituzionali e le varie agenzie educative del terzo settore presenti, in modo da poter rispondere in modo appropriato alle singole situazioni.

La prospettiva comune dell'agito è dunque quella di lavorare in un'ottica di rete territoriale che qualifica e sviluppa, tramite il coinvolgimento attivo dell'associazionismo, un lavoro di comunità, integrando gli interventi specializzati professionali – sociali, socio educativi, educativi, sociosanitari – attivati a livello istituzionale.

Traducendo queste direttrici, ha preso forma il Piano Territoriale d'Intervento in tema di prevenzione e di integrazione dei minori e delle loro famiglie, che ha visto la realizzazione negli anni precedenti di svariate azioni, i cui risultati si sono dimostrati appropriati e validi in termini di efficacia (Deliberazioni Consiglio Circostrizionale del 17 marzo 2010 mecc. n. 201001324/088, del 30 giugno 2010 mecc. n. 201003424/088, del 21 marzo 2011 mecc. n. 2011/01225, del 21 marzo 2011 mecc. n. 2011 01521/088 e del 7 maggio 2012, mecc.2012/02057/088).

Tali azioni, attuate anche con fondi ex lege 285/1997, hanno realizzato attività espressive e sportive, percorsi di cittadinanza consapevole, accompagnamento educativo alle famiglie in difficoltà, sostegno alla motivazione allo studio e supporto scolastico, azioni di autosostegno tra le famiglie e azioni sinergiche tra le diverse istituzioni e agenzie del terzo settore operanti nel territorio circostrizionale.

Riconfermando la linea metodologica su esposta, in quanto caratterizzante lo stile partecipativo, e intendendo mantenere coordinata, continuativa e costante l'attenzione delle

Istituzioni nei confronti dei minori e delle loro famiglie, si ritiene di riconfermare la volontà di sostenere e rafforzare le progettazioni in essere, in modo da assicurare continuità agli interventi.

L'approccio condiviso e il lavoro effettuato hanno strutturato una progettazione complessiva di territorio dal titolo "INSIEME X LA 5", che si pone come obiettivo generale la promozione della salute e la prevenzione, attraverso la costituzione di una partnership tra Associazioni "A.P.E. Accogliere per educare", "Minollo", "Difamiglia", "il Cammino", "Un Sogno per Tutti" "Vides Main", dalla "Casa Generalizia della Pia Società Torinese di San Giuseppe - Comunità Murialdo Piemonte" e dalla Parrocchia "Santa Caterina da Siena" anche per l'anno scolastico 2012-2013 e per l'estate 2013, riconfermando il mandato di ente capofila, formalizzato tramite protocollo di intesa che ne indica le modalità di collaborazione e di co-progettazione per la realizzazione del progetto stesso, all'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN", con sede legale in Torino, piazza Maria Ausiliatrice 35, C.F. 97590280018.

La rete così costituitasi conferisce valore aggiunto nei processi decisionali secondo il principio della partecipazione attiva, la promozione di un sistema di gestione della qualità sociale adottabile sia complessivamente sia da ogni singola impresa sociale, la sperimentazione di strumenti e strategie innovative per rafforzare l'identità delle imprese sociali.

Le realtà coinvolte intendono arricchire le proposte di sostegno alle politiche pubbliche attraverso la partecipazione delle diverse realtà aggregative, culturali, ludiche e sportive presenti sul territorio, quale costruzione di spazi sociali accoglienti e abilitanti, privilegiando interventi sociali che contribuiscano al rafforzamento di una comunità attiva e solidale e alla realizzazione di proposte territoriali che consentano di attuare funzioni per sviluppare sinergie, processi di integrazione fra gli interventi e fra tutti i soggetti protagonisti.

L'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN", in qualità di ente capofila, ha presentato il progetto "PER LA 5 – MODULO 1", da realizzarsi nel periodo riferito all'anno scolastico 2012-2013, con costo preventivato complessivo pari a Euro 37.894,00 e il progetto "PER LA 5 – MODULO 2", da realizzarsi nell'estate 2013, con costo preventivato complessivo pari a Euro 15.000,00, articolati in varie e composite azioni rese dalle Associazioni su richiamate, con richiesta (istanza del 15 aprile 2013 prot. 5418/4/40/13, comprensiva della dichiarazione in ordine all'applicazione dell'art. 6 della legge 122/2010) rispettivamente di un contributo di Euro 35.999,00 e di un contributo di Euro 12.000,00 così ripartito:

#### **"PER LA 5 – MODULO 1" anno scolastico**

<b>Associazione</b>	<b>Costo Progetto</b>	<b>Risorse proprie</b>	<b>Contributo richiesto Circoscrizione 5</b>
ASSOCIAZIONE VIDES MAIN	€ 5.887,31	€ 305,88	€ 5.581,43
ASSOCIAZIONE UN SOGNO PER TUTTI	€ 5.566,53	€ 289,21	€ 5.277,32
ASSOCIAZIONE APE	€ 4.195,86	€ 218,00	€ 3.976,86
ASSOCIAZIONE DI FAMIGLIA	€ 2.478,87	€ 128,79	€ 2.350,08
PARROCCHIA SANTA CATERINA	€ 2.916,32	€ 151,52	€ 2.764,80
ASSOCIAZIONE	€ 4.819,22	€ 250,39	€ 4.568,83

IL CAMMINO			
COMUNITA' MURIALDO PIEMONTE	€ 4.771,83	€ 247,93	€ 4.523,90
ASSOCIAZIONE MINOLLO	€ 5.818,06	€ 302,28	€ 5.515,78
<b>TOTALI</b>	€ 36.454,00 + € 1.440,00 (coord.) € 37.894,00	€ 1.894,00	€ 34.559,00 + € 1.440,00 (coord.)

**“PER LA 5 – MODULO 2” estate**

Associazione	Costo Progetto	Risorse proprie	Contributo richiesto Circoscrizione 5
ASSOCIAZIONE VIDES MAIN	€ 2.344,99	€ 484,50	€ 1.860,49
ASSOCIAZIONE UN SOGNO PER TUTTI	€ 2.217,20	€ 458,10	€ 1.759,10
ASSOCIAZIONE APE	€ 1.671,25	€ 345,30	€ 1.325,95
ASSOCIAZIONE DI FAMIGLIA	€ 987,36	€ 204,00	€ 783,36
PARROCCHIA SANTA CATERINA	€ 1.161,60	€ 240,00	€ 921,60
ASSOCIAZIONE IL CAMMINO	€ 1.919,54	€ 396,60	€ 1.522,94
COMUNITA' MURIALDO PIEMONTE	€ 1.900,67	€ 392,70	€ 1.507,97
ASSOCIAZIONE MINOLLO	€ 2.317,39	€ 478,80	€ 1.838,59
<b>TOTALI</b>	€ 14.520,00 + € 480,00 (coord.) € 15.000,00	€ 3.000,00	€ 11.520,00 + € 480,00 (coord.)

L'articolato progettuale complessivo, che muove dal lavoro educativo in rete, ha capillarità sull'intero territorio circoscrizionale per la diffusione delle sedi operative degli otto enti, mantenendo vive le sinergie costruite e attivate e si pone quali obiettivi, all'interno di una più ampia finalità di promozione della salute, la prevenzione della dispersione scolastica, il supporto allo studio e l'accompagnamento educativo, l'offerta di opportunità di socializzazione, il contrasto al disagio minorile e alla devianza, favorendo l'inclusione sociale, sostenendo il nucleo familiare rispetto alle funzioni genitoriali, in alleanza educativa orizzontale tra tutti i soggetti che a vario titolo si occupano di minori e verticale riferita alla crescita degli stessi e delle loro potenzialità.

Il tavolo di conduzione del progetto “INSIEME PER LA 5” garantirà il monitoraggio generale, adottando un sistema di monitoraggio quantitativo e qualitativo nei singoli enti tramite

la raccolta mensile dei dati, riunioni di equipe periodiche, questionari ai ragazzi e alle famiglie, schede di valutazione.

Le principali attività nel periodo riferito all'anno scolastico riguardano gli ambiti dell'attività aggregativa strutturata e libera, fisico-motoria, animativo-espressiva, l'affiancamento allo studio e sostegno relazionale e alla genitorialità, momenti formativi per le famiglie, laboratori manuali e musicali, la gestione di luoghi di aggregazione quali oratorio e centro giovanile, la socializzazione e momenti dedicati a incontri tematici con le famiglie.

Le proposte del periodo estivo, che si configurano anche quale aiuto, vicinanza e sostegno alle famiglie durante la chiusura delle scuole, confermano le attività indicate con specificità delle relative azioni e degli interventi adatti alla stagione estiva con particolare attenzione al tempo libero, al gioco, sfruttando le risorse organizzative (centri estivi), ludiche e di vacanza delle Associazioni stesse e di quelle sportive presenti sul territorio, affinché anche l'estate possa essere occasione di formazione, di crescita, di realizzazione ed espressione della creatività.

Si sviluppa così ulteriormente l'attuazione del Piano di intervento pluriennale per interventi integrati a favore di bambini, preadolescenti, adolescenti e famiglie secondo un approccio globale formativo ed educativo, con particolare riferimento a progettualità multidimensionali (ricreative, aggregative, ludico-sportive, di socializzazione, di prevenzione primaria e di educazione alla legalità).

Considerato l'interesse generale all'attribuzione dell'erogazione del servizio a soggetti particolarmente qualificati, utilmente sussidiari all'Ente per la comprovata esperienza nel settore socioeducativo, di cui ai contenuti del presente progetto (sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 3 Costituzione) e per quanto illustrato, considerati la necessità e il valore di tale azione e l'impegno dell'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN" a presentare idonea rendicontazione delle spese sostenute per la realizzazione, accertata la sussistenza della pubblica utilità della spesa e la conformità del suddetto contributo alla disciplina stabilita dall'art. 86 dello Statuto della Città di Torino e ai criteri di erogazione dei contributi di cui alla deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, n. mecc. 9407324/01 esecutiva dal 23 gennaio 1995, come modificata dalla deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2007 04877/002, esecutiva dal 17 dicembre 2007, si ritiene quindi di individuare, avvalendosi delle risorse finanziarie ex lege 285/97, quale beneficiaria di contributo finanziario di Euro 35.999,00= al lordo di eventuali ritenute di legge, a fronte di un preventivo di Euro 37.894,00= per il modulo progettuale **"PER LA 5 – MODULO 1"** l'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN" con sede legale in Torino, piazza Maria Ausiliatrice 35, C.F. 97590280018.

Tale contributo sarà ripartito, a cura dell'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN" a tutte le Associazioni partecipanti al progetto secondo la quota parte indicata nella tabella su esposta e in relazione alle attività effettivamente realizzate.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

Per quanto si riferisce al modulo progettuale **"PER LA 5 – MODULO 2"**, che completa la progettazione complessiva, se ne valida con il presente atto il contenuto e l'articolazione, rimandando l'eventuale sostegno economico, per le situazioni caratterizzate da maggior fragilità, a successiva verifica della compatibilità con le disponibilità finanziarie. La proposta progettuale è stata presentata e discussa nella riunione congiunta della IV e V Commissione di Lavoro Permanente dell'8 maggio 2013.

Tutto ciò premesso,

## LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996, il quale fra l'altro all'art. 42 comma 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto.

- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e 61 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica

- favorevole sulla regolarità contabile.

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate:

### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di individuare, per le motivazioni esposte in narrativa che qui espressamente si richiamano e per il modulo progettuale "**PER LA 5 – MODULO 1**" descritto, quale beneficiaria di contributo, in qualità di ente capofila di otto enti, formalizzato tramite protocollo di intesa che ne indica le modalità di collaborazione e di co-progettazione, per le attività da realizzarsi sul periodo relativo all'anno scolastico 2012-2013, l'Associazione di Volontariato ONLUS "VIDES MAIN", con sede legale in Torino, piazza Maria Ausiliatrice 35, C.F. 97590280018, per la somma complessiva di Euro 35.999,00= a fronte di un preventivo di spesa di Euro 37.894,00=, al lordo di eventuali ritenute di Legge e previa presentazione di idonea rendicontazione, utilizzando i fondi ex lege 285/97 opportunamente conservati nei residui.

Tale contributo sarà ripartito, a cura dell'Associazione di Volontariato "VIDES MAIN", a tutte le Associazioni partecipanti al progetto secondo la quota parte indicata in premessa e in relazione alle attività effettivamente realizzate.

Il contributo rientra nei criteri previsti dal Regolamento per le modalità d'erogazione dei contributi vigente, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, esecutiva dal 23 gennaio 1995 – mecc. 9407324/01, modificato con Deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. n. 200704877/002.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo;

- 2) di rimandare a successivo atto deliberativo l'eventuale sostegno economico del modulo progettuale "**PER LA 5 – MODULO 2**" riferito all'estate 2013, in particolare dedicato alle situazioni caratterizzate da maggior fragilità, dopo verifica della compatibilità con le disponibilità finanziarie;
- 3) di rinviare a successiva determinazione dirigenziale l'erogazione del contributo e il relativo impegno di spesa che troverà capienza nei fondi ex Lege 285/97 e conservati nei residui.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato.

- 4) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del T.U.

degli Enti Locali approvato con D.L. 267/2000.

### OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Consiglio circoscrizionale con votazione per alzata di mano

(al momento della votazione risultano assenti dall'aula i Consiglieri Bragantini, Nocetti e Tassone)

accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI .....21  
ASTENUTI .....1 (Leotta)  
VOTANTI .....20  
VOTI FAVOREVOLI .....20  
VOTI CONTRARI .....==

All'unanimità dei votanti

### DELIBERA

- 1) di individuare, per le motivazioni esposte in narrativa che qui espressamente si richiamano e per il modulo progettuale **“PER LA 5 – MODULO 1”** descritto, quale beneficiaria di contributo, in qualità di ente capofila di otto enti, formalizzato tramite protocollo di intesa che ne indica le modalità di collaborazione e di co-progettazione, per le attività da realizzarsi sul periodo relativo all'anno scolastico 2012-2013, l'Associazione di Volontariato ONLUS **“VIDES MAIN”**, con sede legale in Torino, piazza Maria Ausiliatrice 35, C.F. 97590280018, per la somma complessiva di Euro 35.999,00= a fronte di un preventivo di spesa di Euro 37.894,00=, al lordo di eventuali ritenute di Legge e previa presentazione di idonea rendicontazione, utilizzando i fondi ex lege 285/97 opportunamente conservati nei residui.  
Tale contributo sarà ripartito, a cura dell'Associazione di Volontariato **“VIDES MAIN”**, a tutte le Associazioni partecipanti al progetto secondo la quota parte indicata in premessa e in relazione alle attività effettivamente realizzate.  
Il contributo rientra nei criteri previsti dal Regolamento per le modalità d'erogazione dei contributi vigente, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, esecutiva dal 23 gennaio 1995 – mecc. 9407324/01, modificato con Deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. n. 200704877/002.  
In sede di presentazione del consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo;
- 2) di rimandare a successivo atto deliberativo l'eventuale sostegno economico del modulo progettuale **“PER LA 5 – MODULO 2”** riferito all'estate 2013, in particolare dedicato alle situazioni caratterizzate da maggior fragilità, dopo verifica della compatibilità con le

- 3 disponibilità finanziarie;  
di rinviare a successiva determinazione dirigenziale l'erogazione del contributo e il relativo impegno di spesa che troverà capienza nei fondi ex Lege 285/97 e conservati nei residui.  
Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato.

Il Consiglio circoscrizionale, in conformità all'esito del distinto voto palese, all'unanimità dei presenti

**D E L I B E R A**

di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 – comma 4 – del T.U. degli Enti Locali approvato con D.L. 267/2000.